



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

Kingdom of Cambodia

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

Nation Religion King



ផ្សាយចេញពីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

Russian Federation Blvd, Toeuk Thla Village,  
Sangkat Toeuk Thla, Khan Sensok Phnom Penh.  
moc.dtsi@yahoo.com

Date : 15/01/2017  
Vol.: 572

**១**

**សារវិធាន និងសកម្មភាពការងាររបស់ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម**

**ស្ថិតិព័ត៌មានពាណិជ្ជកម្ម**

**២**

- ស្ថិតិនាំចេញ នាំចូលពីកម្ពុជាទៅកាន់ទីផ្សារក្នុងតំបន់ និងពិភពលោក.....៨
- ស្ថិតិនាំចេញផលិតផលពីកម្ពុជាទៅកាន់បណ្តាប្រទេសនានា  
ក្រោមប្រព័ន្ធអនុគ្រោះពាណិជ្ជកម្ម.....១៤
- ស្ថិតិនាំចេញផលិតផលសក្តានុពលរបស់កម្ពុជា.....១៧
- ស្ថិតិចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម.....១៨
- ស្ថិតិចុះបញ្ជីការពារម៉ាក.....១៨

**៣**

**សន្ទស្សន៍ផ្ទៃទំនិញចាំបាច់**

- សន្ទស្សន៍ផ្ទៃទំនិញចាំបាច់ប្រចាំជីវភាពលើទីផ្សាររាជធានីភ្នំពេញ.....២០
- សន្ទស្សន៍ផ្ទៃមធ្យមភាគ ស្រូវ អង្ករ លក់ដុំ/រាយនៅតាមបណ្តារាជធានី-ខេត្ត.....២២
- សន្ទស្សន៍ផ្ទៃប្រេងឥន្ធនៈនៅតាមបណ្តាស្ថានីយ៍ក្នុងរាជធានីភ្នំពេញ.....២៤
- តម្លៃមាស និងអត្រាប្តូរប្រាក់.....២៥
- តម្លៃស្រូវ អង្ករ និងប្តាសនៅតាមបណ្តារាជធានី-ខេត្ត.....២៧

**៤**

**ព័ត៌មានតម្លៃទំនិញសំខាន់ៗលើទីផ្សារពិភពលោក**

- តម្លៃទំនិញប្រើប្រាស់ចាំបាច់សំខាន់ៗ លើទីផ្សារអន្តរជាតិ.....២៨
- តម្លៃមធ្យមប្រេងឥន្ធនៈនៅតាមទីផ្សារអាស៊ី អាមេរិក អឺរ៉ុប (អូប៊ិច ញូយ៉ក ផ្លូវបើក).....៣៦

**៥**

**អត្ថបទស្រាវជ្រាវអំពីពាណិជ្ជកម្មពិភពលោក**

- ឧបាស្រ័យពាណិជ្ជកម្ម (Trade Remedy).....៣៧



**សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន**  
**នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**

**សារលិខិត**

**សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន**  
**នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**

- សូមថ្វាយបង្គំសម្តេចព្រះមហាសង្ឃរាជទាំងពីរគណៈ ព្រះថេរានុគ្គោះគ្រប់ព្រះអង្គជាទីសក្ការៈ
- សម្តេច ឯកឧត្តម លោកជំទាវ អ្នកឧកញ៉ា ឧកញ៉ា លោក លោកស្រី
- ជនរួមជាតិ ទាំងអស់ជាទីស្នេហា

ទូលព្រះបង្គំ ខ្ញុំព្រះករុណាខ្ញុំ ក្នុងនាមជាប្រមុខរាជរដ្ឋាភិបាល សូមសម្តែងនូវបីតិសោមនស្ស រីករាយយ៉ាងក្រៃលែង នៅពេលដែលព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជាត្រូវបានជ្រើសរើសជាឯកច្ឆ័ន្ទឲ្យធ្វើជា ប្រធានសម្របសម្រួលក្រុមប្រទេសអភិវឌ្ឍន៍តិចតួច ក្រោមក្របខ័ណ្ឌអង្គការពាណិជ្ជកម្មពិភពលោក កាល ពីថ្ងៃទី១៤ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៦ សម្រាប់អាណត្តិ ពីខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១៧ ដល់ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១៨។

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ជាប្រទេសអភិវឌ្ឍន៍តិចតួចដំបូងគេ ដែលបានចរចាដោយជោគជ័យ និងក្លាយជាសមាជិករបស់អង្គការពាណិជ្ជកម្មពិភពលោកនៅថ្ងៃទី១៣ ខែតុលា ឆ្នាំ២០០៤។ បន្ទាប់ពី ក្លាយជាសមាជិករួចមក រាជរដ្ឋាភិបាលបានដាក់ចេញនូវគោលនយោបាយអភិវឌ្ឍន៍ និងកំណែទម្រង់ ស៊ីជម្រៅស្របតាមយុទ្ធសាស្ត្រចតុកោណដំណាក់កាលទី៣ របស់រាជរដ្ឋាភិបាលនីតិកាលទី៥ នៃរដ្ឋសភា ដែលជាចលករជម្រុញឲ្យសេដ្ឋកិច្ចកម្ពុជាមានការរីកចម្រើនខ្លាំងក្លាគួរឲ្យកត់សម្គាល់ ដែលក្នុងនោះ កំណើនផលិតផលក្នុងស្រុកសរុបរហូតដល់បច្ចុប្បន្នបានកើនឡើងជាមធ្យមក្នុងរង្វង់៧% កំណើន ពាណិជ្ជកម្មកម្ពុជាក្នុងពាណិជ្ជកម្មអន្តរជាតិមានចំនួន ១៣ពាន់លានក្នុងឆ្នាំ២០១១ និងបានកើនឡើង រហូតដល់ជិត ៣០ពាន់លានក្នុងឆ្នាំ២០១៤ ព្រមទាំងបានកាត់បន្ថយភាពក្រីក្រពី ៥៣.២% ក្នុងឆ្នាំ ២០០៤ មកនៅប្រមាណ ១១.៥% ក្នុងឆ្នាំ២០១៥។ ដោយគួបផ្សំលទ្ធផលវិជ្ជមាន នៃការអភិវឌ្ឍផ្នែក សេដ្ឋកិច្ច និងសង្គមនេះហើយ ដែលធ្វើឲ្យកម្ពុជាក្លាយជាប្រទេសគំរូដល់ប្រទេសអភិវឌ្ឍន៍តិចតួចដទៃ ទៀត ព្រមទាំងត្រូវបានជ្រើសរើសឲ្យធ្វើជាប្រធានសម្របសម្រួលក្រុមប្រទេសអភិវឌ្ឍន៍តិចតួច ក្រោម ក្របខ័ណ្ឌអង្គការពាណិជ្ជកម្មពិភពលោក។

ក្នុងតួនាទីនេះ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា នឹងធ្វើការសម្របសម្រួលជាមួយប្រទេសអភិវឌ្ឍន៍ តិចតួចដែលជាសមាជិកអង្គការពាណិជ្ជកម្មពិភពលោកទាំង ៣៦ និងប្រទេសសមាជិកសង្កេតការណ៍ ចំនួន ៨ ផ្សេងទៀត ក្នុងចំណោមប្រទេសអភិវឌ្ឍន៍តិចតួចទាំងអស់សរុប ៤៨ ប្រទេស ដើម្បីជំរុញឲ្យការ ចរចាផ្នែកពាណិជ្ជកម្ម អាចសម្រេចបានជោគជ័យនៅក្នុងសន្និសីទថ្នាក់រដ្ឋមន្ត្រីលើកទី ១១ ដែលនឹង ប្រព្រឹត្តិទៅនៅថ្ងៃទី១១ ដល់១៤ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៧ នៅទីក្រុងប៊ូអែណូស អែររេស (Buenos Aires) នៃ ប្រទេសអាហ្សង់ទីន។

ប្រសិនបើកម្ពុជាបានសម្របសម្រួលឲ្យការចរចាក្នុងសន្និសីទថ្នាក់រដ្ឋមន្ត្រីលើកទី១១ របស់ អង្គការពាណិជ្ជកម្មពិភពលោក ទទួលបានជោគជ័យ ដែលនឹងធ្វើឲ្យសេដ្ឋកិច្ចពិភពលោកមានស្ថេរភាព ការទទួលយកតួនាទីស្នូលនេះនឹងជួយលើកតម្កើងថែមទៀតនូវកិត្តិស័ព្ទ និងកិត្យានុភាពរបស់ព្រះរាជា ណាចក្រកម្ពុជា នៅលើឆាកអន្តរជាតិ។ ក្នុងអំឡុងពេលបំពេញតួនាទីនេះ កម្ពុជាអាចសហការជាមួយ ប្រទេសអភិវឌ្ឍន៍តិចតួចដទៃទៀត ដើម្បីទាញយកផលប្រយោជន៍ពីការចរចាលើគោលនយោបាយ ពាណិជ្ជកម្មអន្តរជាតិ សម្រាប់ជាឧត្តមប្រយោជន៍ដល់កម្ពុជា ក្នុងវិស័យនានាដូចជា ពាណិជ្ជកម្ម កសិកម្ម ទំនិញនាំចេញ សេវាកម្ម វិនិយោគ កម្មសិទ្ធិបញ្ញា និងបណ្តុះបណ្តាលធនធានមនុស្ស ដែលជាបច្ច័យដ៏ល្អ សម្រាប់ការបង្កើតការងារថ្មីៗបន្ថែមទៀតដល់ប្រជាជនកម្ពុជា។

រាជរដ្ឋាភិបាល នឹងខិតខំឲ្យអស់ពីលទ្ធភាពដើម្បីបំពេញតួនាទីជាប្រធានសម្របសម្រួលក្រុម ប្រទេសអភិវឌ្ឍន៍តិចតួច ប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាព និងស័ក្តិសិទ្ធភាពក្នុងដំណើរការចរចាសមាហរណកម្ម សេដ្ឋកិច្ចក្នុងក្របខ័ណ្ឌពិភពលោក។ ក្នុងតួនាទីនេះ កម្ពុជាអាចបង្ហាញជូនអន្តរជាតិនូវគោលនយោបាយ អភិវឌ្ឍន៍ដ៏ត្រឹមត្រូវរបស់ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា។ ការរួមចំណែករបស់កម្ពុជា នឹងជួយតភ្ជាប់រវាងគោល នយោបាយសមាហរណកម្មពិភពលោក និងការអភិវឌ្ឍក្នុងតំបន់ ដើម្បីថែរក្សាសន្តិភាព ស្ថេរភាពនយោបាយ និងអភិវឌ្ឍន៍។

ជាទីបញ្ចប់ ទូលព្រះបង្គំ ខ្ញុំព្រះករុណាខ្ញុំ សូមអំពាវនាវដល់ សម្តេចព្រះមហាសង្ឃរាជទាំងពីរ គណៈ ព្រះថេរានុត្តរៈគ្រប់ព្រះអង្គជាទីសក្ការៈ សម្តេច ឯកឧត្តម លោកជំទាវ អ្នកឧកញ៉ា ឧកញ៉ា និង ជនរួមជាតិទាំងអស់មេត្តាចូលរួមដោយសកម្មជាមួយរាជរដ្ឋាភិបាល ដើម្បីបំពេញតួនាទីជាប្រធានសម្រប សម្រួលក្រុមប្រទេសអភិវឌ្ឍន៍តិចតួចក្រោមក្របខ័ណ្ឌអង្គការពាណិជ្ជកម្មពិភពលោក ឲ្យមានប្រសិទ្ធភាព ខ្ពស់សម្រាប់ជាឧត្តមប្រយោជន៍ជាតិ និងប្រជាជនកម្ពុជា។

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ៣ ខែ ៧ ឆ្នាំ២០១៧

  
**ហ៊ុន សែន**



រូបភាព: រដ្ឋមន្ត្រីពាណិជ្ជកម្មអញ្ជើញបើកពិព័រណ៍ពាណិជ្ជកម្ម និងទេសចរណ៍ខេត្តកែប

**រដ្ឋមន្ត្រីពាណិជ្ជកម្មអញ្ជើញបើក  
ពិព័រណ៍ពាណិជ្ជកម្មនិងទេសចរណ៍ខេត្តកែប**

នៅសាលាខេត្តកែប ព្រឹកថ្ងៃទី៣០ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៦ នេះ ឯកឧត្តម **ប៉ាន សូរស័ក្តិ** រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្មបានអញ្ជើញធ្វើជាអធិបតីភាព ក្នុងពិធីសម្ពោធពិព័រណ៍ពាណិជ្ជកម្ម និងទេសចរណ៍ខេត្តកែប ដែលសហការរៀបចំ ដោយមន្ទីរពាណិជ្ជកម្ម និងអាជ្ញាធរខេត្តកែប ក្នុងគោលបំណងជំរុញសកម្មភាពពាណិជ្ជកម្ម ទេសចរណ៍ខេត្តឲ្យកាន់តែជុំសម្បូរ។

ចូលរួមនៅកាន់ពិព័រណ៍ មានមន្ត្រីរាជការ ពាណិជ្ជករអាជីវករ និងសិស្សានុសិស្សប្រមាណជាង ៣០០នាក់។ ថ្ងៃនៅក្នុងពិធីនោះ ឯកឧត្តមរដ្ឋមន្ត្រីបានហៅពិព័រណ៍នេះថា ជាវេទិកាល្អសម្រាប់ពាណិជ្ជករ នៅក្នុងខេត្តធ្វើការសិក្សាស្វែងយល់ និង ផ្លាស់ប្តូរគំនិតល្អពីគ្នាទៅវិញទៅមក ដើម្បីចាប់ដៃគូពាណិជ្ជកម្មសំដៅផ្គត់ផ្គង់ទីផ្សារក្នុងស្រុក និងការនាំចេញនាពេលអនាគត។ «ខ្ញុំជឿថាពិព័រណ៍នេះ នឹងជំរុញការនាំកសិផល និង ផលិតផលពីខេត្តកែប ទៅបណ្តាខេត្ត-ក្រុងដទៃទៀតក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា» «លទ្ធផលសំខាន់មួយ ដែលខ្ញុំចង់បានពីពិព័រណ៍ពាណិជ្ជកម្ម និងទេសចរណ៍ខេត្តកែបឆ្នាំនេះ គឺការចុះកិច្ចសន្យាទិញ-លក់និងការនាំចេញ-ចូលរវាងក្រុមហ៊ុនកម្ពុជានិងក្រុមហ៊ុនបរទេស»ឯកឧត្តមរដ្ឋមន្ត្រីបានគូសបញ្ជាក់។

ឯកឧត្តម **ប៉ាន សូរស័ក្តិ** ក៏បានជម្រាបជូនអង្គពិធីអំពីគោលនយោបាយអភិវឌ្ឍន៍ឧស្សាហកម្ម របស់រាជរដ្ឋាភិបាលដែលតម្រូវឱ្យមានការវិនិយោគ លើការបណ្តុះបណ្តាលវិជ្ជាជីវៈ និង ហេដ្ឋារចនាសម្ព័ន្ធ ក្នុងទំហំទឹកប្រាក់ជាង ១២ពាន់លាន

ដុល្លារសម្រាប់រយៈពេល ១០ឆ្នាំ សំដៅធ្វើឱ្យប្រសើរឡើង នូវសមត្ថភាពប្រកួតប្រជែងរបស់កម្ពុជា ដើម្បីធ្វើសមាហរណកម្មចង្វាក់ផលិតកម្ម ឧស្សាហកម្មទៅក្នុងតំបន់ និងលើពិភពលោក។

សូមបញ្ជាក់ថា ពិព័រណ៍ពាណិជ្ជកម្ម និងទេសចរណ៍ខេត្តកែប នឹងប្រារព្ធឡើងក្នុងរយៈពេលបីថ្ងៃគឺចាប់ពីថ្ងៃ២៩ ដល់ថ្ងៃទី៣១ខែធ្នូឆ្នាំ២០១៦នៅក្នុងបរិវេណសាលាខេត្តកែប។ ពិព័រណ៍នេះ មានការដាក់តាំងបង្ហាញនូវផលិតផលក្នុងស្រុក និង ទំនិញនាំចូលពីប្រទេសថៃសរុបចំនួន ៨០ស្តង់ និងមានការប្រគំតន្ត្រីក្នុងពេលរាត្រីដែលចូលរួមសម្តែងដោយ សិល្បករ និងសិល្បការនីល្បីៗ របស់កម្ពុជាផងដែរ ។



រូបភាព: រដ្ឋមន្ត្រីពាណិជ្ជកម្ម គ្រោងបង្កើតម៉ាកសម្គាល់ភូមិសាស្ត្រផ្កាអំបិល

**ក្រសួងពាណិជ្ជកម្មគ្រោងបង្កើតម៉ាក  
សម្គាល់ភូមិសាស្ត្រ សម្រាប់ផ្កាអំបិលខេត្តកែប**

នៅក្នុងឱកាសចុះសំណេះសំណាលជាមួយមន្ត្រី នៃមន្ទីរពាណិជ្ជកម្ម និងសាខាកំកុងត្រូលខេត្តកែប កាលពីរសៀលថ្ងៃទី៣០ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៦ ។

ឯកឧត្តម **ប៉ាន សូរស័ក្តិ** រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម បានគូសបញ្ជាក់ថា ក្រសួងពាណិជ្ជកម្មកំពុងពិនិត្យលទ្ធភាពដាក់ ផ្តាច់ហិរញ្ញវត្ថុទៅជាម៉ាកទំនិញសម្គាល់ភូមិសាស្ត្រ សម្រាប់នៅ ក្នុងខេត្តកែប ដោយ សារខេត្តនេះគឺជាប្រភពមិនចេះរឹងស្ងួតនៃ អំបិលធម្មជាតិ និងផលនេសាទសមុទ្រ។

ឯកឧត្តមរដ្ឋមន្ត្រីមានប្រសាសន៍ថាបើសិនគោលដៅនេះ បានសម្រេចវានឹងធ្វើអោយ ខេត្តកែបកាន់តែមានភាពទាក់ ទាញចំពោះវិនិយោគិន និងភ្ញៀវទេសចរ ដែលនឹងជួយបង្កើត ឱកាសការងារ និងប្រាក់ចំណូលយ៉ាងច្រើនសម្រាប់ប្រជាជន។ «អំបិលគឺជាគូនឹងម្រេច ដូច្នេះចក្ខុវិស័យរបស់យើង គឺជួយឲ្យ ខេត្តកែបមាន ទំនិញសម្គាល់ភូមិសាស្ត្រមួយដូចជាខេត្តកំពត ដែរ ហើយយើងកំពុងសិក្សាលើផ្តាច់ហិរញ្ញវត្ថុដោយសារមានប្រទេស ជាច្រើនកំពុងចាប់អារម្មណ៍លើផលិតផលនេះ» ឯកឧត្តមរដ្ឋមន្ត្រី បានអះអាងបញ្ជាក់។

ឯកឧត្តម **ប៉ាន សូរស័ក្តិ** មានប្រសាសន៍ប្រាប់ដល់ មន្ត្រីទាំងអស់ទៀតថា ដើម្បីរួមចំណែកថែរក្សាសុខុមាលភាព ប្រជាជន និងភ្ញៀវទេសចរ ដែលចូលមកកំសាន្តនៅក្នុងខេត្ត កែបជាង ១លាននាក់រៀងរាល់ឆ្នាំ ក្រសួងពាណិជ្ជកម្មបាន កំពុងរៀបចំលិខិតបទដ្ឋានគតិយុត្តមួយចំនួន នៅក្រោមវិស័យ ពាណិជ្ជកម្ម ក្នុងនោះក៏មានច្បាប់ការពារអ្នកប្រើប្រាស់ ដើម្បី ផ្តល់អំណាចដល់មន្ត្រី នៃអគ្គនាយកដ្ឋានកំពុងត្រួល ក្នុងការ បំពេញភារកិច្ចត្រួតពិនិត្យទំនិញទូទាញកាន់តែមានប្រសិទ្ធភាព។

គួររំលឹកដែរថា ការដាក់ម្រេចជាផលិតផលសម្គាល់ ភូមិសាស្ត្រសម្រាប់ខេត្តកំពត បានប្រើរយៈពេលប្រមាណជាង ៥ ឆ្នាំ និងថវិកាប្រមាណ ១លានអឺរ៉ូ។ បច្ចុប្បន្នម្រេចកំពតត្រូវបាន ទទួលស្គាល់យ៉ាងទូលំទូលាយ ពីសហគមន៍អឺរ៉ុប និងប្រទេស ផ្សេងៗ ជាច្រើនក្នុងពិភពលោក ដែលជាមោទនភាពសម្រាប់ ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម និងដៃគូអភិវឌ្ឍន៍អន្តរជាតិ ជាពិសេស ទីភ្នាក់ងារអភិវឌ្ឍន៍បារាំង (AFD) ។



រូបភាពភាគីចិនបានទទួលរដ្ឋមន្ត្រីពាណិជ្ជកម្ម ប្រតិភូអមដំណើរ ខេត្តក្រចេះ

**ប្រតិភូក្រសួងពាណិជ្ជកម្មស្វែងយល់ ពីសក្តានុពលសេដ្ឋកិច្ចខេត្តក្រចេះ**

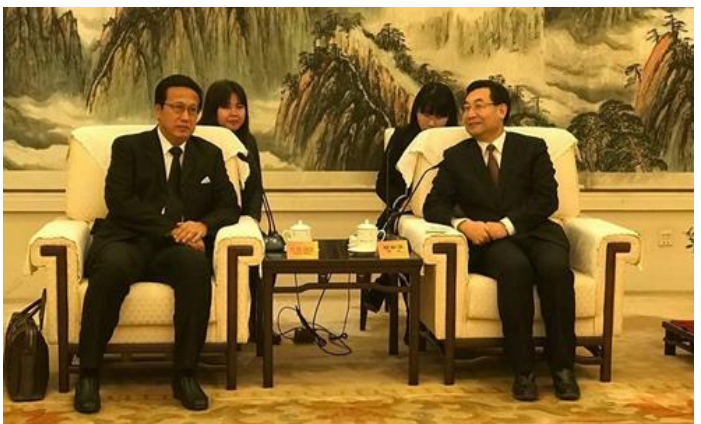
ក្លោងចូវៈកាលពីរសៀលថ្ងៃទី០១ខែមករា ឆ្នាំ២០១៧ ឯកឧត្តម **ប៉ាន សូរស័ក្តិ** រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម បានដឹក នាំគណៈប្រតិភូអញ្ជើញបំពេញទស្សនកិច្ចផ្លូវការ ទៅកាន់តំបន់ ពាណិជ្ជកម្មសេរី ណានសា (Nansha Free Trade Zoon) ស្ថិតនៅក្នុងខេត្តក្រចេះ នៃសាធារណរដ្ឋប្រជាមានិតចិន ដើម្បីស្វែងយល់អំពីសក្តានុពលសេដ្ឋកិច្ច និងពាណិជ្ជកម្ម។ នៅក្នុងឱកាសនោះ ភាគីចិនបានធ្វើបទបង្ហាញអំពីចរនាសម្ព័ន្ធ និងការគ្រប់គ្រងតំបន់ពាណិជ្ជកម្មសេរី ណានសា ជូនគណៈ ប្រតិភូកម្ពុជា។ តំបន់ពាណិជ្ជកម្មសេរីនេះ មានទំហំសរុប ៨០៣ គីឡូម៉ែត្រក្រឡា និងមានចំងាយ ៣២គីឡូម៉ែត្រ ពីទីក្រុងហុង កុង និង ៤១គីឡូម៉ែត្រ ពីទីក្រុងម៉ាកាវ ដែលជាក្បាលម៉ាស៊ីន សេដ្ឋកិច្ចសំខាន់មួយរបស់ចិន និងជាមាត់ច្រកទៅកាន់ពិភព លោកហើយក៏ជាតំបន់សំខាន់ ដើម្បីកសាងផ្លូវសុក្រសមុទ្រ សម្រាប់សតវត្សទី២១។

ឯកឧត្តមរដ្ឋមន្ត្រី **ប៉ាន សូរស័ក្តិ** បានជម្រាបជូនភាគី ចិនពីតំបន់សេដ្ឋកិច្ចពិសេសមួយចំនួន នៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា ដែលពុំទាន់មានលក្ខណៈគ្រប់គ្រាន់ដូចជា តំបន់ពាណិជ្ជកម្ម សេរីណានសានេះនៅឡើយ។ ឯកឧត្តមរដ្ឋមន្ត្រី បានអញ្ជើញ ភាគីចិនទៅធ្វើបទបង្ហាញជូនមន្ត្រីរាជការ និងពាណិជ្ជកររបស់ កម្ពុជា អំពីការរៀបចំដំណើរការតំបន់ពាណិជ្ជកម្មសេរី ណានសា ដើម្បីជាបទពិសោធន៍សម្រាប់កម្ពុជា។

បន្ទាប់មកគណៈប្រតិភូក្រសួងពាណិជ្ជកម្មក៏បានបន្ត ដំណើរទៅទស្សនាផ្សារលក់ទំនិញ តាមប្រព័ន្ធអនឡាញដែល

ប្រជាជនចិនអាចទិញទំនិញដោយផ្ទាល់ ឬអាចកម្មង់ទិញតាមប្រព័ន្ធអនឡាញ ព្រមទាំងអាចពិនិត្យទំនិញ និងឆែកតម្លៃដោយផ្ទាល់តាមរយៈ ការស្កេនបារកូដតាមទូរស័ព្ទដៃមុនពេលទិញ។ លើសពីនេះ គណៈប្រតិភូក៏បានអញ្ជើញទៅទស្សនាកំពង់ផែតំបន់ណានសា ដែលជាកំពង់ផែដ៏ធំមានសកម្មភាពមមាញឹក របស់ប្រទេសចិនផងដែរ។

សូមបញ្ជាក់ដែរថា គណៈប្រតិភូក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម នឹងបន្តដំណើរទស្សនកិច្ចទៅកាន់ទីក្រុងប៉េកាំង នៅថ្ងៃបន្ទាប់ ដើម្បីពិភាក្សាការងារជាមួយមន្ត្រីជាន់ខ្ពស់ នៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម និងក្រសួងការបរទេសរបស់ចិន មុននឹងបន្តដំណើរទៅចូលរួមពិធីសម្ពោធមជ្ឈមណ្ឌលពាណិជ្ជកម្ម វប្បធម៌ និងទេសចរណ៍កម្ពុជា នៅទីក្រុងស៊ីអាន ខេត្តសានស៊ី។



រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ជួបពិភាក្សាឯកឧត្តម ហ៊ូ ហេពីង អភិបាលខេត្តសានស៊ី

**ក្រសួងពាណិជ្ជកម្មនឹងដាក់ដំណើរការមជ្ឈមណ្ឌលពាណិជ្ជកម្ម នៅខេត្តសានស៊ី ប្រទេសចិន**

ស៊ីអាន៖ រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្មកម្ពុជា ឯកឧត្តម **ប៉ាន សូស័ក្តិ** នៅព្រឹកថ្ងៃទី ០៥ ខែមករា ឆ្នាំ២០១៧នេះ បានដឹកនាំប្រតិភូជួបពិភាក្សាការងារជាមួយ ឯកឧត្តម **ហ៊ូ ហេពីង** (HU Heping) អភិបាលខេត្តសានស៊ី នៃសាធារណរដ្ឋប្រជាមានិតចិន ដើម្បីពង្រឹងទំនាក់ទំនងពាណិជ្ជកម្ម វប្បធម៌ និងទេសចរណ៍ រវាងប្រទេសទាំងពីរ។

កិច្ចពិភាក្សាបានផ្តោតសំខាន់ លើការដាក់ឱ្យដំណើរការមជ្ឈមណ្ឌលពាណិជ្ជកម្មថ្មីរបស់កម្ពុជា នៅទីក្រុងស៊ីអាន ខេត្តសានស៊ី និងការពង្រីកទំហំពាណិជ្ជកម្មនៃប្រទេសទាំងពីរឱ្យបាន ៥០០០លានដុល្លារ នៅត្រឹមឆ្នាំ២០១៧។

ឯកឧត្តមរដ្ឋមន្ត្រី **ប៉ាន សូស័ក្តិ** បានថ្លែងអំណរគុណដល់ឯកឧត្តមអភិបាលខេត្ត សានស៊ី និងរដ្ឋាភិបាលប្រទេសចិនដែលបានជួយគាំទ្រ ដល់ការបើកមជ្ឈមណ្ឌលពាណិជ្ជកម្ម របស់កម្ពុជា ហើយឯកឧត្តមជឿថាមជ្ឈមណ្ឌលនេះ នឹងជួយជំរុញការនាំចេញផលិតផលកម្ពុជាកាន់តែច្រើន ក៏ដូចជាការទាក់ទាញវិនិយោគិន និងភ្ញៀវទេសចរចិនទៅទស្សនប្រទេស កម្ពុជា។

គួររំលឹកដែរថា តាមរយៈដំណើរទស្សនកិច្ច របស់ប្រធានាធិបតីចិន មកកម្ពុជាកាលពីឆ្នាំមុនរដ្ឋាភិបាល នៃប្រទេសទាំងពីរបានចុះហត្ថលេខា លើអនុស្សរណៈយោគយល់ចំនួនពីរ ។ អនុស្សរណៈទី១ គ្របដណ្តប់លើការប្តេជ្ញាចិត្តរបស់ចិន ក្នុងការទិញអង្ករកម្ពុជាចំនួន២សែនតោន សម្រាប់ឆ្នាំ២០១៥ និង២០១៦ហើយអនុស្សរណៈទី២ គ្របដណ្តប់លើភាពអនុគ្រោះពន្ធគយចំនួន ៩៧%សម្រាប់ទំនិញកសិកម្មកម្ពុជាចំនួន ១ម៉ឺនប្រភេទ ដែលត្រូវនាំចេញទៅកាន់ប្រទេសចិន។



រដ្ឋមន្ត្រីពាណិជ្ជកម្មកំណើនពាណិជ្ជកម្ម សេដ្ឋកិច្ច ជួយឱ្យកម្ពុជាក្លាយជាប្រធាន

**រដ្ឋមន្ត្រីពាណិជ្ជកម្ម៖ កំណើនពាណិជ្ជកម្ម និងសេដ្ឋកិច្ច ជួយឱ្យកម្ពុជាក្លាយជាប្រធានសម្របសម្រួលក្រុមប្រទេសអភិវឌ្ឍន៍តិចតួច**

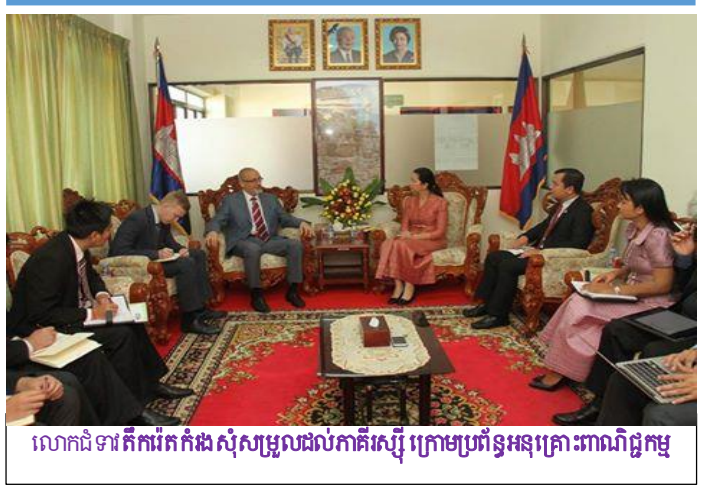
ភ្នំពេញ៖មានប្រសាសន៍នៅក្នុងសន្និសីទសារព័ត៌មានដែលរៀបចំឡើងនៅក្នុងសាលប្រជុំអង្គរវត្ត កាលពីសៀលទី០៦ ខែមករា ឆ្នាំ២០១៦ ឯកឧត្តម **ប៉ាន សូស័ក្តិ** រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្មបានបញ្ជាក់ប្រាប់អ្នកសារព័ត៌មាន និងមន្ត្រីទាំងអស់ថា កំណើនពាណិជ្ជកម្មអន្តរជាតិរបស់កម្ពុជា បានកើនឡើងពី ១៣ពាន់លានដុល្លារ នៅក្នុងឆ្នាំ២០១១ ដល់ជិត

៣០ពាន់លានដុល្លារក្នុងឆ្នាំ២០១៤ ដែលបានរួមចំណែកយ៉ាងសំខាន់ៗ ដល់ការកាត់បន្ថយភាពក្រីក្រ និងការរក្សាស្ថិរភាពម៉ាក្រូសេដ្ឋកិច្ច។

«លទ្ធផលដ៏ប្រសើរនេះ បានធ្វើឲ្យកម្ពុជាក្លាយជាប្រទេសតំរូវបានមុខគេ ហើយត្រូវបានក្រុមប្រទេសអភិវឌ្ឍន៍តិចតួច (LDCs) ផ្តល់ទំនុកចិត្តការបោះឆ្នោតជ្រើសរើសធ្វើជាតំណាងរបស់ខ្លួន នៅអង្គការពាណិជ្ជកម្មពិភពលោក (WTO) ដែលមានកិត្តិយសនិងមោទនភាពក្រៃលែងសម្រាប់រាជរដ្ឋាភិបាលនិងប្រជាជនកម្ពុជា» ឯកឧត្តមរដ្ឋមន្ត្រីបញ្ជាក់បន្ថែម។

«ក្នុងនាមក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ខ្ញុំជាមួយមន្ត្រីគ្រប់ជាន់ថ្នាក់នឹងខិតខំឲ្យអស់ពីលទ្ធភាព និងសមត្ថភាពក្នុងការបំពេញតួនាទីសំខាន់ដើម្បីលើកស្ទួយកិត្យានុភាព របស់ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និងទាញយកអត្ថប្រយោជន៍ផ្សេងៗ សម្រាប់បណ្តាប្រទេស LDCs ជាសមាជិក និងជូនប្រទេសជាតិរបស់យើង» ឯកឧត្តម **ប៉ាន សូស័ក្តិ** បានប្តេជ្ញាចិត្ត។

សូមបញ្ជាក់ថាកម្ពុជា ត្រូវទទួលយកការផ្ទេរតំណែងជាផ្លូវការណ៍ នៅក្នុងខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១៧ខាងមុខនេះ នៅទីក្រុងហ្សឺណែវ ប្រទេសស្វីស សម្រាប់អណត្តិដែលមានរយៈពេល ១ឆ្នាំដើម្បីដឹកនាំនិងសម្របសម្រួលប្រទេស LDCs ជាសមាជិកចំនួន ៣៦ ឲ្យទទួលបានជោគជ័យក្នុងការចរចាទាញយកផលប្រយោជន៍អតិបរិមាសសម្រាប់វិស័យពាណិជ្ជកម្មពិភពប្រជុំថ្នាក់រដ្ឋមន្ត្រីលើកទី១១ នៅពាក់កណ្តាលខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៧ នៅក្នុងទីក្រុង ប៊ូអេណូស អែររេស (Buenos Aires) ប្រទេសអាហ្សង់ទីនសំដៅចូលរួមចំណែកពង្រឹងស្ថិរភាពសេដ្ឋកិច្ចពិភពលោក និងក្នុងតំបន់។



លោកជំទាវ តឹករ៉េត កំរង សុំសម្រួលផលវិបាកស្ម័គ្រ ក្រោមប្រព័ន្ធអនុគ្រោះពាណិជ្ជកម្ម

**សហភាពរុស្ស៊ីសន្យានឹងនាំចូល  
ផលិតផលប្រមាណ ៣,០០០ មុខពីកម្ពុជា  
ក្រោមប្រព័ន្ធអនុគ្រោះពាណិជ្ជកម្ម-ពន្ធនាំចូលសូន្យ**

នៅថ្ងៃទី២៨ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៦ លោកជំទាវ **តឹករ៉េត កំរង** រដ្ឋលេខាធិការក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម បានអញ្ជើញជួបពិភាក្សាការងារជាមួយ ឯកឧត្តម **ឌីមីទ្រី ស្វេតកូវ** (Dmitry Tsvetkov) ឯកអគ្គរដ្ឋទូតសហព័ន្ធរុស្ស៊ី ប្រចាំព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដែលអមដំណើរដោយ លោក Anton Kessel អនុព័ន្ធរបស់ស្ថានទូត ។

លោកជំទាវ **តឹករ៉េត កំរង** បានស្នើសុំឲ្យក្រុមការងារបច្ចេកទេសរបស់គណៈកម្មការសេដ្ឋកិច្ចអឺរ៉ុប-អាស៊ី (EEC) ពិនិត្យទៅលើបញ្ហាប្រឈមនានា នីតិវិធីនិងតម្រូវការចាំបាច់មួយចំនួនការចែករំលែកនូវចំណេះដឹង បទពិសោធន៍ជាក់ស្តែង និង សេចក្តីព្រាងស្តីពីកិច្ចព្រមព្រៀងពាណិជ្ជកម្មសេរី ខណៈពេលប្រទេសជប៉ុន កូរ៉េខាងត្បូងទទួលបាននូវអត្ថប្រយោជន៍នៃការក្លាយខ្លួនជាសមាជិក នៃសហភាពសេដ្ឋកិច្ចអឺរ៉ុប-អាស៊ី (EAEU) ។

ឯកឧត្តម **ឌីមីទ្រី ស្វេតកូវ** បានគាំទ្រយ៉ាងពេញទំហឹងចំពោះសំណើខាងលើនេះ ក្នុងការនាំយកក្រុមការងារបច្ចេកទេស ដើម្បីផ្តល់ការពិគ្រោះយោបល់ និងការធ្វើបទបង្ហាញដូចជាការឆ្លើយសំណួរមួយចំនួនទាក់ទងទៅនឹង នីតិវិធីស្តីពីក្លាយទៅជាសមាជិកនៃសហភាពសេដ្ឋកិច្ចអឺរ៉ុប-អាស៊ី។ តាមរយៈដំណើរការការទូត ឯកឧត្តម បានស្នើសុំឲ្យផ្តល់វិធានផ្លូវការដោយផ្ទាល់ទៅរដ្ឋាភិបាលរុស្ស៊ី។

លោកជំទាវ **តឹករ៉េត កំរង** បានស្នើសុំឲ្យភាគីរុស្ស៊ីពិចារណាក្នុងការនាំចូលផលិតផលសម្លៀកបំពាក់ ជាពិសេសអាវរងាវ ក៏ដូចជាផលិតផលកសិកម្មរួមមាន៖ អង្ករ ស្ករ និងកៅស៊ូ ជាការឆ្លើយតបទៅនឹងកិច្ចព្រមព្រៀងស្តីពីទំនាក់ទំនងសេដ្ឋកិច្ចនិងពាណិជ្ជកម្ម ដែលភាគីរុស្ស៊ីបានសន្យានាំចូលផលិតផលពីប្រទេសកម្ពុជា ចំនួនប្រមាណ ៣,០០០មុខ ក្រោមប្រព័ន្ធអនុគ្រោះពាណិជ្ជកម្ម-ពន្ធនាំចូលសូន្យ ក្នុងគោលបំណងបង្កើនទំហំពាណិជ្ជកម្ម និងការវិនិយោគរវាងប្រទេសទាំងពីរ។



លោកជំទាវ **តឹកវ៉ែត កំរង** ស្នើសុំអញ្ជើញអ្នកវិនិយោគ  
រស្សីមកកម្ពុជា ដើម្បីពង្រឹងកិច្ចសហប្រតិបត្តិការ លើវិស័យ  
សេដ្ឋកិច្ច និងពាណិជ្ជកម្ម។

ទន្ទឹមនឹងនេះ ឯកឧត្តម **ឌីមីទ្រី ស្វេតកូវ** បានគូស  
បញ្ជាក់ថា រស្សីបានស្នើឲ្យកម្ពុជាកំណត់អោយបានច្បាស់ នូវ  
ភាគីជាបង្គោល (focal poin) ដើម្បីសម្រួលដល់វិនិយោគិន

រស្សីក្នុងការស្វែងរកកាលានុវត្តភាពធុរកិច្ចក្នុងវិស័យអភិវឌ្ឍន៍  
ឧស្សាហកម្មនៅកម្ពុជា។ បន្ថែមពីនេះ ឯកឧត្តមក៏រំពឹងផងដែរ  
ថានឹងមានជើងយន្តហោះត្រង់ពីរស្សី (រដ្ឋធានីម៉ូស្កូ)មកកម្ពុជា  
(ក្រុងព្រះសីហនុ) បន្ទាប់ពីសេចក្តីសម្រេចជាផ្លូវការ រវាង  
ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និងសហព័ន្ធរស្សី។

